



Manuel d'instruction Adaptateur numérique terrestre

VEA T100

Veuillez lire attentivement ce manuel d'instruction afin d'assurer une bonne utilisation de ce produit. Gardez ce manuel pour une référence ultérieure.

Mode d'emploi de sécurité

- Toujours lisez le mode d'emploi de sécurité .
- Conservez ce mode d'emploi.
- Conservez cet appareil à l'abri de l'humidité.
- Mettez cet appareil sur une superficie stable, avant d'effectuer le montage. Ne pas placer sur une superficie instable.
- Le Service technique devra réviser l'appareil si :
 - ⌘ Vous avez exposé l'appareil à l'humidité
 - ⌘ Si l'appareil est tombé ou abîmé.
 - ⌘ Si l'appareil est rompu.
 - ⌘ Si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou ne fonctionne pas en accord avec le mode d'emploi.

Attention

- Pour prévenir le risque de décharge électrique, ne pas ouvrir la partie supérieure ou postérieure du récepteur.
- Ne pas bloquer les rainures de ventilation de l'appareil. Laissez un espace adéquat au dessus et autour de l'appareil pour obtenir une ventilation adéquate.
- Ne pas mettre l'appareil dans un meuble sans ventilation ou sur une unité chaude.

Copyright

Ne pas reproduire aucune partie de cette publication sans consentement. Les autres marques nommées ont été enregistrées par ses compagnies respectives.

Clause de non responsabilité

L'information de ce document peut être modifiée à vue. Le fabricant n'effectuera pas des actions légales ou injonctions (implicites et autres) concernant la fiabilité et la totalité de ce document et ne sera pas exposé à une perte de bénéfices ou à un préjudice commercial compris et ne sera pas limité à un dommage spécial, accidentel, de conséquences ou autres.

Table de matières

| | |
|--|----|
| Introduction..... | 1 |
| Panneau frontal et postérieur..... | 2 |
| Télécommande..... | 3 |
| Connexions..... | 5 |
| Comment brancher l'appareil la première fois | 7 |
| Fonctionnement basique..... | 9 |
| Usage du menu setup à l'écran..... | 13 |
| Problèmes..... | 25 |
| Spécifications..... | 26 |

Introduction

Ce récepteur de DVB-T TV est un récepteur terrestre digital avec chaînes que transmettent de manière livre et lui permettent accéder à chaînes de TV et de radio terrestres que transmettent de manière livre et qu'émettent avec l'appareil de TV. Sa réception digitale couvre les fréquences VHF & UHF. Si vous comparez avec programmes de TV analogues, les programmes de TV digital éliminent le bruit et les interférences, cependant offrent vidéo et audio d'haute qualité. Apparaîtra une guide d'installation initiale pour voir les programmes facilement. De plus, il y a compris une télécommande complète pour accéder à n'importe quelle option, en vous appuyant simplement sur un bouton.

Caractéristiques principales

Accomplissement de la réglementation européenne de DVB-T.

Accomplissement de la ISO/IEC 13818 de MPEG2 pour décodeurs audio/vidéo.

Bande de 6/7/8MHz

Démodulateur COFDM

Recherche de chaînes automatique/manuelle

Edition de chaînes, mouvement et suppression

Contrôle parental.

Convertit NTSC/PAL automatiquement et manuellement.

Fonction d'EPG (Guide de programmes électronique) et de télétexte.

OSD multilingue (anglais, français, allemand, espagnol et tchèque)

Multi sous-titres

Port de série RS-232 pour mettre au jour le software SCART dual (sortie de SCART de TV/entrée de SCART de TV).

Synthoniseur RF entrée/ en boucle

Uniquement SDTV

Télécommande avec toutes les fonctions

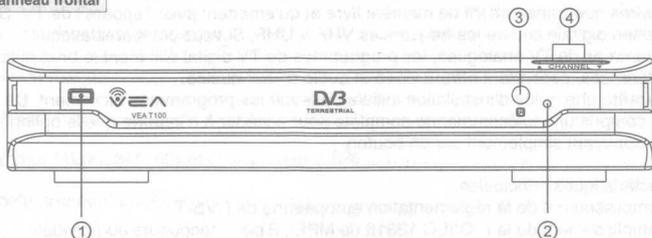
Contenu du package

Avant d'installer, s'il vous plaît, réviser les articles du package. Le package doit avoir:

| | |
|----------------------------------|----|
| ~ Récepteur de TV DVB-T | x1 |
| ~ Télécommande | x1 |
| ~ Piles AAA pour la télécommande | x2 |
| ~ Mode d'emploi | x1 |

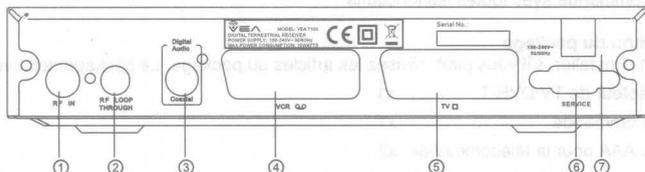
Panneau frontal et postérieur

1. Panneau frontal



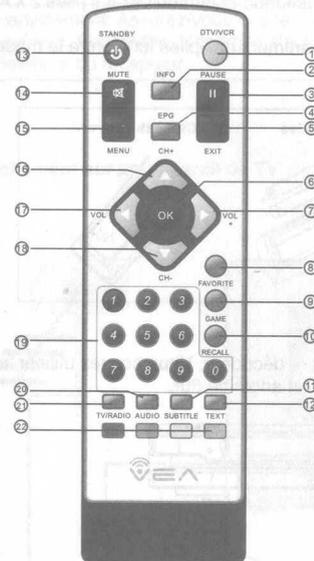
- 1) BOUTON POWRE: Allume et éteint le décodeur.
- 2) INDICATEUR STANDBY: Indique l'état du décodeur. La lumière verte du indicateur électroluminescent s'activera si le décodeur est allumé et la lumière rouge du indicateur électroluminescent s'activera si le décodeur est en mode standby.
- 3) SENSEUR DE LA TÉLÉCOMMANDE: Reçoit les signaux de la télécommande.
- 4) CHAÎNE EN HAUT/EN BAS: Change les chaînes sans utiliser la télécommande.

2. Panneau postérieur



- 1) RF IN: Cette fiche est branché sur l'antenne externe.
- 2) RF LOOP THROUGH (en boucle): Cette fiche a le signal de RF pour sa TV ou un autre système de vidéo.
- 3) COAXIAL: Cette fiche est branchée sur une fiche coaxiale du système de son quadriphonique.
- 4) R SCART: Cette fiche est branchée sur le DVD ou sur un système de vidéo.
- 5) TV SCART: Cette fiche est branchée sur la TV.
- 6) RS-232 PORT: Cette fiche s'utilise seulement pour mettre au jour le software.
- 7) CÂBLE PRINCIPAL: Le câble est branché sur l'alimentation électrique principal.

Télécommande



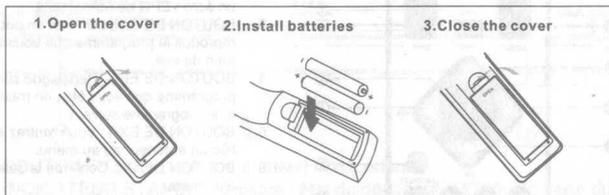
- Fonctions des boutons de la télécommande :
1. BOUTON DE TV/R: Change le mode d'entrée du R SCART à la sortie du TV.
 2. BOUTON DE INFO: Renseigne sur la chaîne que vous êtes en train de voir ou renseigne sur le programme quand il y a un écran EPG de format petit.
 3. BOUTON DE PAUSE: Met en pause ou reproduit le programme que vous êtes en train de voir.
 4. BOUTON DE EPG: Renseigne sur le programme que vous êtes en train de voir et le programme suivant.
 5. BOUTON DE EXIT: Vous rentrez à l'écran antérieur ou au menu.
 6. BOUTON DE OK: Confirme la sélection d'un menu.
 7. BOUTON DE VOL-: Pour vous déplacer à travers de l'écran ou changer le volume quand vous n'êtes pas dans le menu.
 8. BOUTON DE FAVORIS: Accède aux chaînes favorites.
 9. BOUTON DE TEMPS: Visualise l'information de la date, le jour et l'heure.
 10. BOUTON DE MÉMOIRE: Change les deux dernières chaînes.
 11. BOUTON DE SOUS-TITRES: Change entre différents sous-titres.
 12. BOUTON DE TEXTE (TEXT): Introduit le télétexte toujours que le télétexte est disponible.
 13. BOUTON DE STANDBY: Allume et éteint le décodeur.
 14. BOUTON DE MUTE (BOUTON DE SOURDINE): Extrait le son.
 15. BOUTON DE MENU: Ouvre la fenêtre du menu principal.
 16. BOUTON DE CH-: Pour vous déplacer à travers des écrans ou sélectionner les chaînes quand vous n'êtes pas dans le menu.
 17. BOUTON DE VOL+: Pour vous déplacer à travers des écrans ou changer le volume quand vous n'êtes pas dans le menu.
 18. BOUTON CH+: Pour vous déplacer à travers des écrans ou sélectionner les chaînes quand vous n'êtes pas dans le menu.
 19. BOUTONS NUMÉRIQUES: Sélectionne les numéros de chaînes ou l'entrée de numéros dans les menus.
 20. BOUTON AUDIO: Introduit la sortie de son, STEREO (STÉRÉO), LEFT(GAUCHE), RIGHT (DROIT), MONO.
 21. BOUTON DE TV/RADIO: Change les chaînes de TV et de radio.
 22. BOUTON DE COULOIRS (ROUGE/VERT/JAUNE/BLEU): Met en fonctionnement les différentes fonctions de l'écran de TEXTE ou d'autres menus.

Note: Les SOUS-TITRES/TEXTE/LANGUES peuvent ne pas être disponibles dans toutes chaînes.

Installation des piles

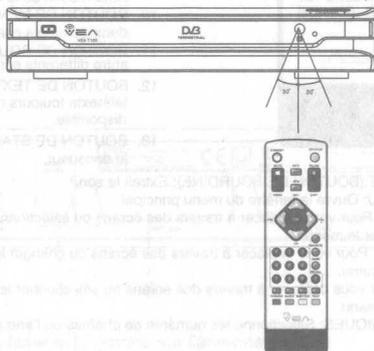
Extrayez le couvercle des piles de la télécommande et introduisez les piles 2 X AAA dans le compartiment.

Le schéma graphique de l'intérieur du compartiment des piles lui montre le mode correct d'installation.



Usage de la télécommande

Pour utiliser la télécommande, visez-le vers le décodeur. Vous pouvez utiliser la télécommande avec une distance de 7m et un angle de 60°.



La télécommande ne fonctionne pas si la trajectoire est bloquée.

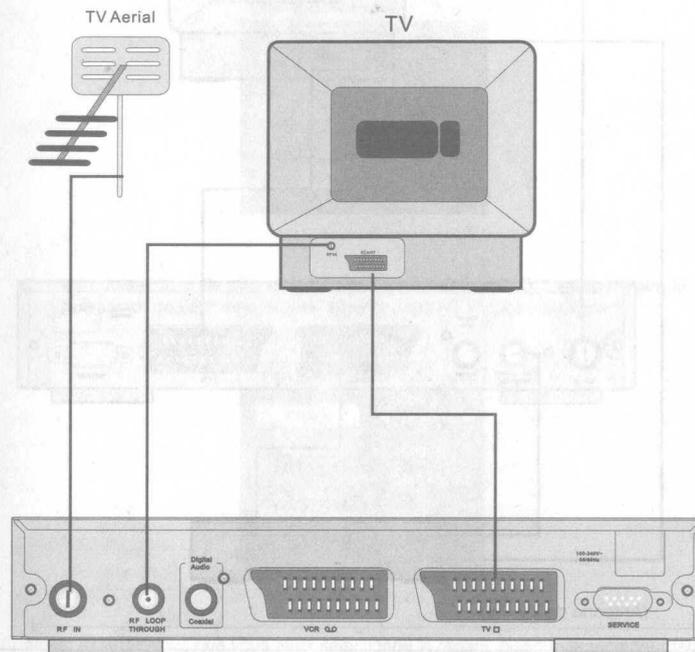


La lumière du soleil ou la lumière très brillante réduira la sensibilité de la télécommande.

Branchements:

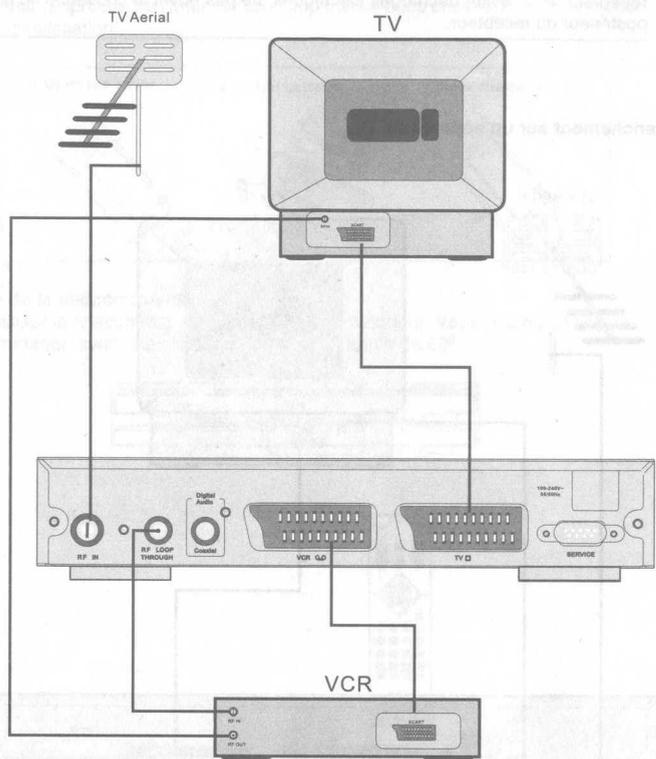
Avertissement: Assurez-vous que le voltage de sortie est le même que celui du récepteur. Pour éviter décharges électriques, ne pas ouvrir le couvercle ou la partie postérieure du récepteur.

Branchement sur un appareil de TV



(Antenne de TV- TV)

Branchement sur un appareil TV et sur un VCR



(Antenne de TV-TV)

Note: Quand vous branchez le récepteur sur un autre appareil, ex., sur une TV, sur un VCR et sur un amplificateur, consultez un mode d'emploi adéquat. De même, débranchez tous les appareils d'alimentation électrique avant de les brancher.

Comment allumer l'appareil la première fois :

Une fois vous effectuez toutes les connexions correctement, allumez la TV. Assurez-vous que le récepteur est branché sur l'alimentation principale et appuyez sur Power pour allumer le récepteur. Si vous utilisez le récepteur par première fois, vous visualiserez un menu de « Première installation » (First time Installation) pour vous guider à travers du setup initial. Utilisez la télécommande pour finir le setup.

1. Dans le menu de "Première installation" (First time Installation), sélectionnez YES et appuyez sur OK.

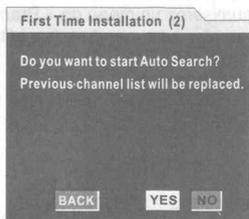


2. Introduisez le code régional, qu'a la région, langue OSD, fuseau horaire et puissance de l'antenne. Après, sélectionnez NEXT pour continuer.

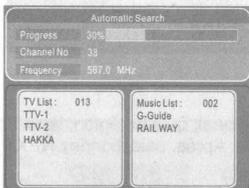


Note: Assurez-vous que vous avez sélectionné la région, puisque le récepteur fera un balayage des chaînes avec la largeur de bande de la région sélectionné. Si la région n'est pas dans la liste, nous recommandons que vous faites une recherche manuelle. Regardez la « Recherche manuelle » de la page 16 pour avoir plus information.

- Sélectionnez "Yes" (oui) pour commencer une recherche de chaînes automatique.



- Attendez pour compléter le balayage. Si vous désirez arrêter le balayage, appuyez sur le bouton EXIT (SORTIR). Vous stockerez les chaînes trouvées.



- Une fois vous avez fini, toutes les chaînes actives que vous avez trouvée, seront stockées automatiquement. La dernière chaîne stockée sera reproduite.

Maintenant, vous pouvez voir les chaînes de TV terrestre digitale et de radio.

Si vous avez passé l'écran de "Première installation"

(First time Installation, vous pourrez spécifier le code régional et la recherche de programme (Program Search) avec le menu setup de l'écran.

Vous pouvez accéder au Menu régional avec le Menu principal > System settings (Ajustages du système) > Regional setting (ajustages régionaux). Plus information au "Regional setting" (Ajustages régionaux) de la page 20.

Vous pouvez accéder au menu de "Program Search" avec le Menu principal (Main menu) > Program search (recherche des programmes) Recherche automatique/recherche manuelle.

Plus information, à la page 15 de la section "Recherche automatique" (Automatic Search).

Fonctionnement basique

Une fois que vous avez complété la recherche, vous pourrez voir les chaînes de TV terrestre digitale et radio. Dans ce chapitre, vous verrez voir quelques opérations basiques.

Allumage et éteint

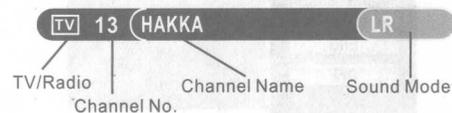
Quand vous n'utilisez pas le récepteur, appuyez sur le bouton de Standby de la télécommande ou le bouton du récepteur pour introduire le mode standby.

Changement de chaînes:

- Appuyez sur OK pour visualiser les chaînes et UP/DOWN pour sélectionner la chaîne dont vous désirez.



- Appuyez sur le bouton CH+/CH- ou les boutons du récepteur pour aller à la chaîne antérieure/suivante.
- Utilisez les boutons numériques pour sélectionner le numéro de la chaîne.
- Utilisez le bouton de RECALL (mémoire) pour rentrer à la chaîne visualisée antérieurement.



TV/Radio: TV/Radio

Channel N°: chaîne n°

Channel Name: nom de la chaîne

Sound Mode: Mode de son

Ajustages de volume

Appuyez sur le volume de VOL+/VOL- pour ajuster le volume.

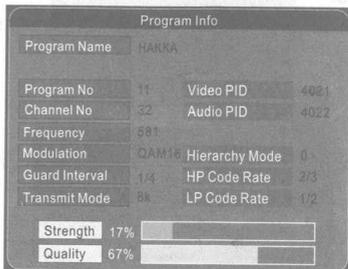


Pour voir la liste de favoris.

Vous pouvez appuyer sur FAVORITE pour voir les chaînes favorites préprogrammées. Vous pouvez créer la liste de favorites, aller à Main Menu (menu principal)>Program List (Liste de programmes). Plus information à "Creating Favorite Channel Groups" (Créer un groupe de chaînes favorites) à la page 13.

Pour visualiser information

Pour visualiser information détaillée de la chaîne actuelle, appuyez sur INFO.



Pour choisir les sous-titres

Vous pouvez appuyer sur le bouton SUBTITLE (SOUS-TITRE) pour sélectionner ou choisir les sous-titres à l'écran. Les sous-titres dépendent du programme.



Pour mettre en pause l'image

Quand vous regardez une chaîne, vous pouvez mettre en pause l'écran avec le bouton PLAY.

Comment visualiser EPG

Pour visualiser EPG (guide électronique de programmes) fournie:

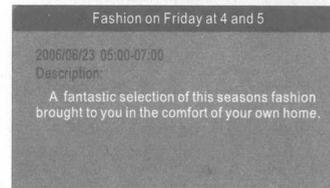
1. Appuyez sur le bouton EPG et après, appuyez sur les boutons directionnels en haut/en bas et sélectionnez la chaîne dont vous désirez pour visualiser antérieurement l'EPG. Pour voir l'EPG complet, appuyez sur le bouton à droite.



2. Une fois vous avez visualisé l'EPG complet, utilisez le bouton en haut/en bas pour vous déplacer à travers du EPG. Pour visualiser l'EPG du jour suivant/antérieur, appuyez sur le bouton en haut/en bas de manière continue. Pour voir l'information EPG détaillée, appuyez sur le bouton droit.



3. Si vous appuyez sur le bouton droit, vous verrez un écran EPG détaillé, comme :



4. Pour sortir de l'écran EPG détaillé, appuyez sur le bouton gauche.

Pour visualiser le texte

Appuyez sur le bouton TEXT (TEXTE) pour ouvrir la page du télétexte.

Appuyez sur une autre fois le bouton de TEXT (TÉLÉTEXTE) pour le fermer, de nouveau.

Pour sélectionner un mode de son

Pour changer le mode de son LL (gauche), RR (droite) et LR (stéréo), appuyez sur le bouton Audio.



Comment utiliser le Menu de setup à l'écran

Le récepteur offre un menu à l'écran que lui proportionne accès à une variété de contrôles de setup et d'organisation.

Utilisez la télécommande pour naviguer et activer les ajustages dont vous avez besoin.

Pour organiser la liste de programmes

Main Menu (menu principal)>Program List>TC/Radio Program List(Liste de programmes>TV/Liste de programmes de radio)

Tous les programmes actifs se trouvent dans la liste de programmes, en lui permettant créer son propre groupe des chaînes favorites, déplacer, supprimer ou classier les chaînes.

Comment créer le groupe de chaînes favorites

Cette option lui permet grouper ses chaînes favorites. Pour créer les groupes de favorites :

1. Sélectionnez la chaîne que vous désirez ajouter au groupe pour la mettre dans la colonne de favorites.
2. Quand vous sélectionnez la colonne de Favorites de la chaîne désirée, apparaît le symbole d'un cœur après la sélection d'OK. Appuyez sur le bouton OK, de nouveau, et vous éliminerez la sélection de la chaîne du groupe de favorites.
3. Une fois que vous avez crée le groupe de favoris, appuyez sur le bouton de FAVORITE pour accéder rapidement aux chaînes favorites.

Program edit table

| No. | Program Name | Favor | Move | Del |
|-----|--------------|-------|------|-----|
| 1 | DIMO | | | |
| 2 | FTV | ♥ | | |
| 3 | FMTV | | | |
| 4 | FTVN | | | |
| 5 | TTV-1 | | | |
| 6 | TTV-2 | | | |
| 7 | HAKKA | | | |
| 8 | CTS | ♥ | | |
| 9 | CTS-IQ | | | |
| 10 | CTS-EQ | | | |

Pour déplacer une chaîne

1. Sélectionnez la chaîne dont vous désirez déplacer et allez à la colonne de Déplacer.
2. Appuyez sur OK et vous visualiserez les symboles de ↑ ↓.
3. Utilisez le bouton en haut/en bas pour déplacer la chaîne à la position désirée.

| No. | Program Name | Favor | Move | Del |
|-----|--------------|-------|------|-----|
| 1 | DIMO | | | |
| 2 | FTV | | | |
| 3 | FMTV | | | |
| 4 | FTVN | | | |
| 5 | TTV-1 | | ↑↓ | |
| 6 | TTV-2 | | | |
| 7 | HAKKA | | | |
| 8 | CTS | | | |
| 9 | CTS-IQ | | | |
| 10 | CTS-EQ | | | |

Pour supprimer une chaîne

1. Sélectionnez la chaîne que vous désirez supprimer et allez à la colonne Del.
2. Appuyez sur OK et vous visualiserez le symbole X. Répétez pour supprimer.
3. Appuyez sur EXIT (SORTIR) ou MENU et vous supprimerez la chaîne marquée.

| No. | Program Name | Favor | Move | Del |
|-----|--------------|-------|------|-----|
| 1 | DIMO | | | X |
| 2 | FTV | | | |
| 3 | FMTV | | | X |
| 4 | FTVN | | | |
| 5 | TTV-1 | | | |
| 6 | TTV-2 | | | |
| 7 | HAKKA | | | |
| 8 | CTS | | | |
| 9 | CTS-IQ | | | |
| 10 | CTS-EQ | | | |

Comment classifier les chaînes

1. Allez au Main Menu (Menu principal)>Program List (Liste de programmes)>Sort (classifier).
2. Vous pouvez classifier les chaînes avec le nom de la chaîne, la ID ou le numéro de la chaîne. Sélectionnez la méthode nécessaire.



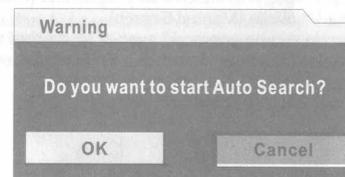
3. Appuyez sur MENU ou EXIT (SORTIR) pour rentrer à la liste de programmes.

Vous classifierez la liste avec l'ordre spécifiée.

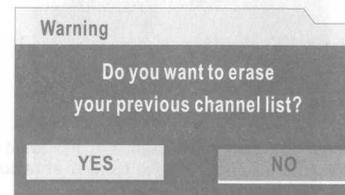
Recherche de programmes

Recherche automatique

1. Introduisez le Menu de recherche (Automatic Search) avec le Main Menu (Menu principal)>Program Search (Recherche de programmes)>Automatic Search (Recherche automatique).
2. Sélectionnez OK pour initier l'auto recherche.

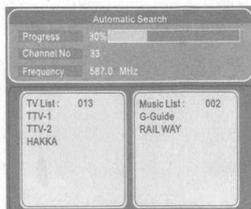


3. Sélectionnez si vous désirez supprimer la liste de chaînes antérieure.



4. Attendez le balayage.

Appuyez sur EXIT (SORTIR) quand le balayage soit fini. Vous stockerez les chaînes trouvées.

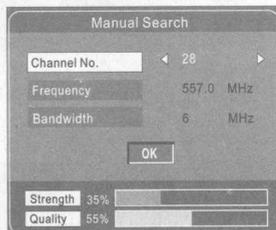


5. Une fois vous finissez, vous reproduirez la dernière chaîne trouvée.

Recherche manuelle

Si vous avez perdu une chaîne après de l'auto recherche ou si vous désirez introduire d'autres chaînes, vous pouvez utiliser le Manual Search (la recherche manuelle) pour faire un balayage des chaînes désirées. Pour chercher, de façon manuelle, la chaîne dont vous désirez, vous devez connaître les paramètres, par exemple, le numéro de la chaîne. Une fois vous avez trouvée la chaîne, elle sera introduite dans la liste.

1. introduisez le menu de Manual Search (Menu de recherche manuel) avec le Main Menu (Menu principal)>Recherche de programme (Program Search)>Recherche Manuelle (Manual Search).
2. Spécifiez le numéro de chaîne approprié avec le N° de chaîne en appuyant sur la Droite/Gauche ou les boutons numériques. En accord avec sa sélection, les valeurs de fréquence et largeur de bande changeront.
3. Sélectionnez OK pour initier la recherche manuelle.

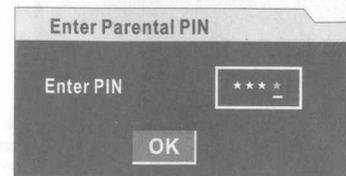


4. S'il n'y a pas de signal, apparaîtra un message en indiquant qu'il n'y a pas de signal. D'autre façon, enregistrera la chaîne balayée et l'ajoutera dans la liste de chaînes.

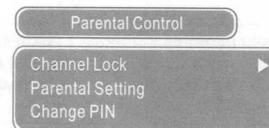
Contrôle parental

Cette option lui permet que les enfants et les personnes non autorisées regardent les chaînes.

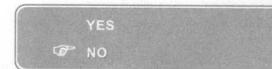
1. Allez à Main Menu (Menu principal)>Parental Control (Contrôle parental). Premièrement, vous devrez introduire un PIN pour utiliser le menu de contrôle parental. (Le PIN, par défaut, est 6666).



2. Après la connexion du PIN correct, vous verrez les suivantes options :



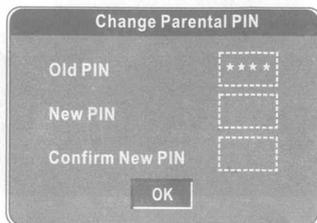
Fermeture de chaîne: Lui permet activer ou désactiver tout le contrôle parental. Quand vous introduisez (OUI) YES, toutes les chaînes avec ajustages de fermeture se fermeront.



Ajustage parental: dans une liste de chaînes, sélectionnez la chaîne que vous désirez fermer et après, appuyez sur OK. Vous visualiserez un symbole avec un cadenas. Pour ouvrir, appuyez sur OK une autre fois.

| No. | Program Name | Lock |
|-----|--------------|------|
| 1 | DIM0 | |
| 2 | FTV | 🔒 |
| 3 | FMTV | |
| 4 | FTVN | |
| 5 | TTV-1 | |
| 6 | TTV-2 | |
| 7 | HAKKA | |
| 8 | CTS | |
| 9 | CTS-IQ | |
| 10 | CTS-EQ | |

Changement de PIN: Lui permet changer le PIN. Un PIN peut être composé d'1 ou 4 chiffres. Pour changer le PIN, introduisez le PIN et le PIN nouveau dans les champs. Après d'appuyer OK, apparaîtra un message en indiquant le PIN Code Changed (changer le code de PIN).



Change Parental PIN

Old PIN [****]

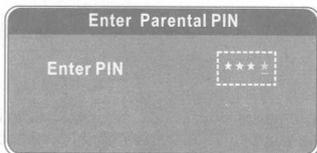
New PIN []

Confirm New PIN []

OK

Note: Pour activer l'option de contrôle parental, introduisez "OUI" (YES) dans le Channel Lock (verrouillage de chaîne). Si vous désirez fermer les chaînes particulières, quand vous maintenez d'autres chaînes ouvertes, utilisez la table de Parental Setting (Ajustage Parental) pour faire les ajustages.

Comment regarder les chaînes fermées (Locked Channels). Vous devrez introduire le PIN correct quand la chaîne soit fermée et vous désirez voir la chaîne fermée.



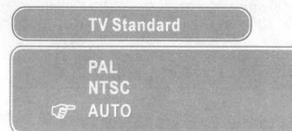
Enter Parental PIN

Enter PIN [****]

Ajustages du système

TV standard

Cette option lui permet sélectionner son système de TV entre PAL, NTSC et AUTO.



TV Standard

PAL

NTSC

AUTO

Type de visualisation

Cette option lui permet sélectionner l'aspect de la ratio de la sortie de vidéo. Si vous utilisez une TV normale de format 4:3, vous pourrez voir le contenu 4 :3 rectangulaire. Cependant, de temps en temps, les émissions transmettent un contenu de format élargi. Dans cette situation, vous pourrez choisir comment visualiser un appareil de TV conventionnel.

4:3 LB (Boîte aux lettres)

Pour une TV 4:3 conventionnelle. Vous verrez le largeur du contenu d'un format élargi avec un TV normale avec une frange noir au dessus et au dessous de l'image.



4:3 PS (Pan&Scan)

Pour une TV 4:3 conventionnelle. Le côté gauche et droit du format élargi sera ajusté à sa TV.



16:9- Si vous utilisez une TV de format élargi, sélectionnez cette option.

Display Type

4:3 PS
4:3 LB
16:9

Sortie de vidéo

Introduisez le mode de vidéo en CVBS ou RGB.

Video Output

CVBS
RGB

Puissance de l'antenne

L'ajustage, par défaut, est OFF. Mettez cette option en ON si la boîte du récepteur est branchée sur une antenne active externe qu'amplifie le signal reçu. Cette boîte du récepteur peut fournir de 5VDC à 50mA maximum.

Avertissement: si vous utilisez une antenne passive normale, assurez-vous que l'ajustage est en position OFF.

Antenna Power

OFF
ON

Ajustage régional

Région: Sélectionnez la région ou le pays où vous vous trouvez.

La langue et le fuseau horaire changeront dépendant du pays.

Idiome OSD: Sélectionnez la langue de visualisation.

Fuseau horaire: Sélectionnez un fuseau horaire approprié pour visualiser le temps correctement. Vous devrez ajuster le fuseau horaire de l'EPG et l'agenda électronique correctement.

Regional Setting

Region ◀ England ▶
OSD Language English
Time Zone CMT+00:00

Langue

Langue OSD: Sélectionnez la langue que vous visualiserez à l'écran.

Langue audio 1^{re} et 2^e: Cette option lui permet sélectionner la première et deuxième sélectionnées, vous pourrez utiliser la langue principale du programme. Vous pouvez appuyer sur le bouton AUDIO, alternativement, pour utiliser les langues disponibles.

Langue de sous-titres: Lui permet sélectionner la langue des sous-titres. Si la langue sélectionnée n'est pas dans le programme, vous utiliserez la langue principale du programme. Vous pouvez sélectionner OFF pour supprimer les sous-titres.

Language

OSD Language ◀ English ▶
1st Audio Language English
2nd Audio Language English
Subtitle Language OFF

Ajustage de temps

Sélectionnez un fuseau horaire approprié pour visualiser le temps local correctement. Le fuseau horaire et l'agenda électronique de l'EPG doivent être corrects.

Usage de GMT: Lui permet activer/désactiver l'usage du GMT (temps universel coordonné de Greenwich).

Si vous connaissez votre fuseau horaire de GMT, mettez le GMT en position ON et sélectionnez le fuseau horaire de manière appropriée. Si vous préférez introduire le temps manuellement, sélectionnez OFF quand vous utilisez le GMT et après, sélectionnez manuellement, la date et le temps.

Time Setting

GMT usage ◀ ON ▶
Time Zone CMT+00:00

Agenda électronique

L'option permet le récepteur allumer et syntoniser automatiquement une chaîne pré spécifiée pour une extension de temps présélectionnée.

Vous pouvez utiliser cette option pour programmer l'enregistrement si votre récepteur est branché sur un VDR ou un magnétophone ou comme les autres programmes.

Vous pouvez programmer jusqu'à 10 options.

1. À l'agenda électronique, utilisez les boutons en haut/en bas pour sélectionner une option et utilisez les boutons droit/gauche pour passer d'inactif à actif.
2. Appuyez sur OK pour introduire les détails.
3. Utilisez les ajustages suivants. Utilisez les boutons en haut/en bas pour vous déplacer, le bouton gauche/droite pour changer les sélections et les boutons numériques pour introduire une valeur numérique.

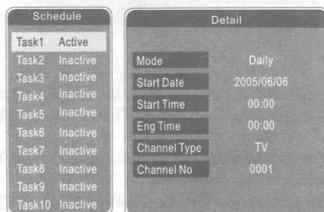
Mode: Vous pouvez répéter, avec la fréquence Once (une fois), Daily (quotidien) ou Weekly (chaque semaine). Pour supprimer, sélectionnez Stop.

Temps de mise en marche et temps final: Introduisez le temps de mise en marche et le temps final pour allumer et éteindre le récepteur automatiquement.

Type de chaîne : Sélectionnez la chaîne de TV ou de radio.

Chaîne n°: Sélectionnez la chaîne que vous désirez reproduire avec le temps de l'agenda électronique.

4. Une fois vous avez effectué les ajustages, appuyez sur MENU ou EXIT pour garder les changements.



Jeu

Cette option a 4 mini-jeux incorporés: Mine, Tetris, Gomoku, Calendar.

Information su système

Cette option lui permet voir le système d'information actuel.

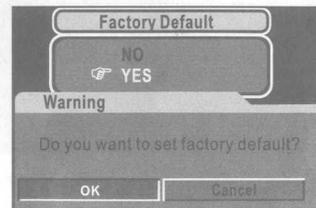
System Information

SW: v1.08
HW: 212U.IO.LG352D(N).9013
Date: DD/MM/YY

Valeurs configurées par défaut

Cette option lui permet rentrer aux détails des valeurs configurées par défaut.

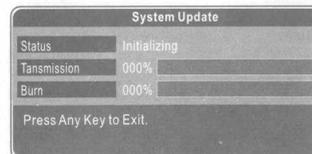
1. Pour la mise a zéro, sélectionnez OK.



2. Vous supprimerez tous les programmes que vous avez cherchés et tous les paramètres, par exemple, les ajustages régionaux, les listes de langues et de favorites, vous introduirez de nouveau les détails des valeurs configurés par défaut.
3. Après la restauration, une First Time Installation (première installation) le système demandera si vous voulez effectuer un balayage.

Mise à jour du système

Toujours que vous mettez à jour le software, vous mettez à jour le récepteur avec les dernières caractéristiques.



Style personnel

Cette option lui permet effectuer la configuration du menu. Vous pouvez introduire le Menu color (couleur du menu), Transparency level (niveau de transparence), Border Pattern (Modèle des côtés) et Entry animation (Introduire animation).



Problèmes:

Si vos avez des problèmes avec ce récepteur ou l'installation, premièrement lisez les sections de ce mode d'emploi et la section de problèmes.

| Problème | Cause possible | Quoi faire |
|--|---|---|
| La lumière standby ne s'allume pas | Câble principal débranché | Réviser le câble principal |
| | Fusible grillé | Réviser le fusible |
| Il n'y a pas de signal | Antenne débranchée Antenne abîmée/ non alignée | Réviser le câble de l'antenne. Réviser l'antenne |
| | Hors de la zone de signal digitale | Réviser avec le fournisseur |
| Il n'y a pas d'image et son | Vision incorrecte de la sortie SCART | Appuyez sur le bouton de DTV/VCR |
| | Syntoniser la chaîne de télétexte digital | Syntoniser, de nouveau, une autre chaîne |
| Il y a des mosaïques ou l'image est congelée. | L'antenne n'est pas compatible | Réviser l'antenne |
| Message de chaîne codifié | La chaîne est codifiée | Sélectionnez une chaîne alternative |
| Vous avez oublié fermer la chaîne | | Réinstallez les chaînes pour annuler la fermeture d'une chaîne. |
| La télécommande ne répond pas | Le récepteur est désactivé | Branchez et allumez le récepteur. |
| | Vous ne visez pas correctement la télécommande | Visez le panneau frontal. |
| | Le panneau frontal est obstrué | Réviser s'il y a d'éléments |
| | Les piles n'ont pas été correctement introduites. | Réviser la direction des piles. |
| Après de déplacer le récepteur, il n'y a pas réception digitale. | Les piles sont finies | Remplacez les piles |
| | Peut être que l'origine du système d'alimentation de l'antenne soit un système de distribution que réduit le signal digital que maintenant reçoit le récepteur. | Essayez un système d'alimentation électrique à partir de l'antenne. |

Spécifications

| Produit | Spécifications | |
|---------------|---------------------------|---|
| Syntoniseur | Gamme de fréquence | VHF:174MHz a 230MHz UHF:470MHz a 862MHz |
| | Introduire impédance | 75Ohms déséquilibré |
| | Niveau d'entrée de signal | -75 -25dbm |
| Démodulation | Bande large | 6/7/8 MHz |
| | Démodulateur | COFDM |
| | Modulation OFDM | 2K, 8K FFT, DFN y MFN |
| | Charge du package | 2K/8K |
| Connecteurs | Intervalle | 1/4, 1/8, 1/6, 1/32 |
| | Entrée RF | Connecteur femelle IEC 169-2 |
| | RF LOOP THROUGH (boucle) | Connecteur mâle IEC 165-2 |
| | SCART DE TV | Vidéo composée (CVBS), RGB, audio L/R |
| | SCART DE VCR | Vidéo composée |
| | COAXIAL | RCA, pour sortie audio digital SPDIF |
| | RS-232 | Port de série mâle DB-9, pour mise à jour de software |
| Puissance | Entrée | 100-240V~ 50/60Hz |
| | Consommation | 10W max. |
| Visualisation | Module décodeur | PAL, NTSC |
| | Résolution | 720x576 (PAL);720x480(NTSC) |
| | Aspect de ratio | 4:3 (boîte aux lettres, pan&scan) 16:9 |
| Décodage | Vidéo | MPEG2 |
| | Audio | MPEG2 |
| Autres | Adaptabilité | Adaptabilité ETSI EN 300 744 DVB-T |
| | Mode de son | Droit, gauche, stéréo |

* Ces spécifications peuvent être modifiés à vue.



ELIMINATION DES RÉSIDUS DE APPAREILLAGE ÉLECTRIQUE ET ÉLECTRONIQUE DU CÔTÉ DES UTILISATEURS PARTICULIERS DANS L'UNION EUROPÉENNE »

Ce symbole sur le produit ou sur l'emballage indique que le produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets généraux. L'utilisateur est responsable d'éliminer les résidus de ce type, en les déposant dans un « point de collecte » afin que les résidus électriques et électroniques soient recyclés. Le ramassage et le recyclage sélectif des résidus des appareils électriques, dans le moment de son élimination, sont d'utilité pour conserver les ressources naturelles et pour garantir le recyclage de ces résidus de façon que l'environnement et la santé soient protégés. Afin d'avoir plus d'information sur le ramassage de résidus électriques et électroniques pour le recyclage, contactez votre mairie, le service d'élimination de déchets ménagers ou l'établissement où vous avez acheté le produit. »